

TRONIC®



USB-LADESTATION TUL 2 A1

(DE) (AT) (CH)

USB-LADESTATION

Bedienungsanleitung

(IT) (CH)

STAZIONE DI RICARICA USB

Istruzioni per l'uso

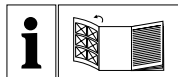
(FR) (CH)

STATION DE CHARGE USB

Mode d'emploi

IAN 456442_2407

(DE) (CH)



DE AT CH

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

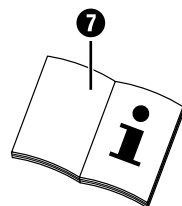
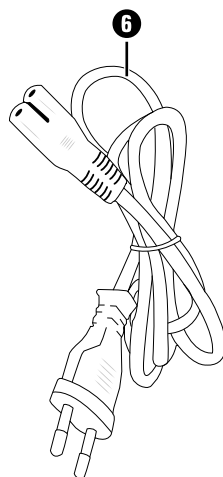
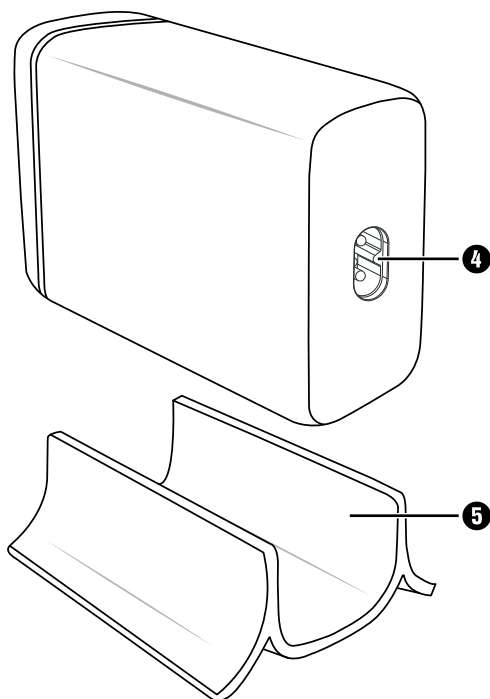
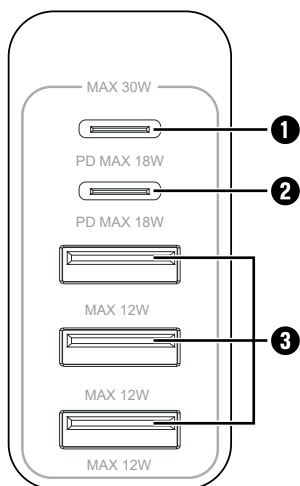
FR CH

Avant de lire le mode d'emploi, ouvrez la page contenant les illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'appareil.

IT CH

Prima di leggere aprire la pagina con le immagini e prendere confidenza con le diverse funzioni dell'apparecchio.

DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	1
FR/CH	Mode d'emploi	Page	11
IT/CH	Istruzioni per l'uso	Pagina	21



Inhaltsverzeichnis

Einführung	2
Informationen zu dieser Bedienungsanleitung	2
Hinweise zu Warenzeichen	2
Bestimmungsgemäße Verwendung	2
Verwendete Warnhinweise und Symbole	2
Sicherheit	3
Grundlegende Sicherheitshinweise	3
Teilebeschreibung	4
Inbetriebnahme	4
Lieferumfang prüfen	4
Standfuß montieren	5
USB-Ladestation verwenden	5
Fehlerbehebung	6
Reinigung	6
Lagerung bei Nichtbenutzung	6
Entsorgung	7
Gerät entsorgen	7
Verpackung entsorgen	7
Anhang	8
Technische Daten	8
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	8
Service	10
Importeur	10

Einführung

Informationen zu dieser Bedienungsanleitung



Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Geräts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Gerät entschieden.

Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Geräts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Geräts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Gerät nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Geräts an Dritte mit aus.

Hinweise zu Warenzeichen

- USB® ist ein eingetragenes Warenzeichen von USB Implementers Forum, Inc.
 - Das Tronic Warenzeichen und der Handelsname sind Eigentum des jeweiligen Inhabers.
- Alle weiteren Namen und Produkte können die Warenzeichen oder eingetragene Warenzeichen ihrer jeweiligen Eigentümer sein.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Diese USB-Ladestation ist ein Gerät der Informationselektronik und ist zum Aufladen und zum Betrieb von USB-Geräten bestimmt, die standardmäßig über einen USB-Anschluss aufgeladen oder betrieben werden. Durch die eingesetzte Power Delivery 3.0 Technologie an den beiden USB-C-Anschlüssen der USB-Ladestation, ist bei kompatiblen Geräten eine verringerte Ladezeit möglich. Kompatible angeschlossene Geräte werden automatisch erkannt und mit der passenden Ausgangsspannung und dem passenden Ausgangsstrom von der USB-Ladestation versorgt.

Eine andere oder darüber hinausgehende Benutzung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Das Gerät ist nicht zur Verwendung in gewerblichen oder industriellen Bereichen vorgesehen. Ansprüche jeglicher Art wegen Schäden aus nicht bestimmungsgemäßer Verwendung, unsachgemäßen Reparaturen, unerlaubt vorgenommener Veränderungen oder Verwendung nicht zugelassener Ersatzteile sind ausgeschlossen. Das Risiko trägt allein der Betreiber.

Verwendete Warnhinweise und Symbole

In der vorliegenden Bedienungsanleitung, auf der Verpackung und dem Gerät werden folgende Warnhinweise und Symbole verwendet:

	WARNUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „WARNUNG“, kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben könnte.
	ACHTUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „ACHTUNG“, kennzeichnet eine mögliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, einen Sachschaden zur Folge haben könnte.
	Hinweis: Ein Hinweis kennzeichnet zusätzliche Informationen, die den Umgang mit dem Gerät erleichtern.
	Schutzklasse II: Schutz durch doppelte oder verstärkte Isolierung zwischen spannungsführenden und berührbaren Teilen.
	Gerät nur in Innenräumen verwenden.
	Gleichstrom/-spannung
	Wechselstrom/-spannung

PD Power Delivery	Technologie, die bei kompatiblen Geräten, eine verringerte Ladezeit ermöglicht.
--------------------------	---

Sicherheit

In diesem Kapitel erhalten Sie wichtige Sicherheitshinweise im Umgang mit dem Gerät. Dieses Gerät entspricht den vorgeschriebenen Sicherheitsbestimmungen. Ein unsachgemäßer Gebrauch kann zu Personen- und Sachschäden führen.

Grundlegende Sicherheitshinweise

⚠️ WARNUNG! Beachten Sie für einen sicheren Umgang mit dem Gerät die folgenden Sicherheitshinweise:

- Kontrollieren Sie das Gerät vor der Verwendung auf äußere sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes oder heruntergefallenes Gerät nicht in Betrieb.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Verpackungsmaterialien sind kein Kinderspielzeug! Halten Sie alle Verpackungsmaterialien von Kindern fern.
- Verwenden Sie das Gerät nur in Innenräumen.

- Die Netzsteckdose muss leicht zugänglich sein, so dass das Gerät notfalls leicht abgezogen werden kann.
- Schließen Sie den Netzstecker nur an eine vorschriftsmäßig installierte und geerdete Netzsteckdose an. Die Netzspannung muss mit den Angaben auf dem Typenschild des Gerätes übereinstimmen.
- Das Gerät nimmt Strom auf, auch wenn kein zu ladendes Gerät angeschlossen ist. Somit sollte das Gerät vom Stromnetz getrennt werden, wenn es nicht benötigt wird. Zur vollständigen Trennung von der Netzspannung, z. B. in Notfällen muss das Gerät aus der Netzsteckdose gezogen werden.
- Fassen Sie den Netzstecker oder das Netzanschlusskabel niemals mit nassen Händen an, da dies einen Kurzschluss oder elektrischen Schlag verursachen kann.
- Ziehen Sie das Netzanschlusskabel immer am Netzstecker aus der Netzsteckdose, niemals am Netzanschlusskabel.
- Bei Beschädigung des Netzanschlusskabels oder Anschlüsse lassen Sie diese von autorisiertem Fachpersonal oder dem Kundenservice austauschen.
- Schützen Sie das Netzanschlusskabel vor heißen Oberflächen und scharfen Kanten. Achten Sie darauf, dass das Netzanschlusskabel nicht straff gespannt oder geknickt wird. Lassen Sie das Netzanschlusskabel nicht über Ecken hängen (Stolperfallen).
- Stellen Sie das Gerät immer auf eine stabile und gerade Fläche. Bei Stürzen kann es beschädigt werden.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wärmequellen wie Heizkörpern oder anderen Wärme erzeugenden Geräten auf.

- Setzen Sie das Gerät nicht direktem Sonnenlicht oder hohen Temperaturen aus. Anderenfalls kann es überhitzen und irreparabel beschädigt werden.
- Achten Sie auf eine ausreichende Luftzirkulation, um einen Hitzestau zu vermeiden. Decken Sie das Gerät niemals ab. Es besteht Brandgefahr!
- Betreiben Sie das Gerät nicht in der Nähe von offenen Flammen (z. B. Kerzen) und stellen Sie keine brennenden Kerzen auf oder neben das Gerät. So helfen Sie Brände zu vermeiden.
- Das Gerät ist nicht für den Betrieb in Räumen mit hoher Temperatur oder Luftfeuchtigkeit (z. B. Badezimmer) oder übermäßigen Staubaufkommen ausgelegt.
- Setzen Sie das Gerät keinem Spritz- und/oder Tropfwasser aus und stellen Sie keine mit Flüssigkeit gefüllten Gegenstände wie Vasen oder offene Getränke auf oder neben das Gerät.
- Verwenden Sie das Gerät nicht sofort, wenn es von einem kalten Raum in einen warmen Raum gebracht wurde. Lassen Sie das Gerät erst akklimatisieren, bevor Sie es einschalten.
- Betreiben Sie das Gerät niemals unbeaufsichtigt.
- Ziehen Sie bei auftretenden Störungen und bei Gewitter den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Ziehen Sie vor jeder Reinigung den Netzstecker aus der Netzsteckdose.
- Entfernen Sie sofort das Netzanschlusskabel vom Gerät, falls Sie ungewöhnliche Geräusche, Brandgeruch oder Rauchentwicklung feststellen. Lassen Sie das Gerät durch einen qualifizierten Fachmann überprüfen, bevor Sie es erneut verwenden.
- Öffnen Sie niemals das Gehäuse des Gerätes. Es befinden sich keine zu wartenden Teile im Inneren. Bei geöffnetem Gehäuse besteht Lebensgefahr durch elektrischen Schlag. Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können Gefahren für den Benutzer entstehen. Zudem erlischt der Garantieanspruch.
- Eine Reparatur des Gerätes während der Garantiezeit darf nur von einem vom Hersteller autorisierten Kundendienst vorgenommen werden, sonst besteht bei nachfolgenden Schäden kein Garantieanspruch mehr.
- Defekte Bauteile dürfen nur gegen Original-Ersatzteile ausgetauscht werden. Nur bei diesen Teilen ist gewährleistet, dass sie die Sicherheitsanforderungen erfüllen.

Teilebeschreibung

(Abbildungen siehe Ausklappseite)

- ① USB-Buchse Typ C (PD MAX 18 W)
- ② USB-Buchse Typ C (PD MAX 18 W)
- ③ USB-Buchsen Typ A (MAX 12 W)
- ④ Netzanschlussbuchse
- ⑤ Standfuß
- ⑥ Netzanschlusskabel
- ⑦ Bedienungsanleitung (Symbolbild)

Inbetriebnahme

Lieferumfang prüfen

- USB-Ladestation
- Standfuß ⑤
- Netzanschlusskabel ⑥
- Diese Bedienungsanleitung ⑦
- ◆ Entnehmen Sie alle Teile aus der Verpackung. Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.

- ❗ **Hinweis:** Prüfen Sie die Lieferung auf Vollständigkeit und auf sichtbare Schäden. Bei einer unvollständigen Lieferung oder Schäden infolge mangelhafter Verpackung oder durch Transport wenden Sie sich an die Service-Hotline (siehe Kapitel **Service**).

Standfuß montieren

- ❗ **ACHTUNG!** Beschädigung des Geräts!
Verwenden Sie die USB-Ladestation immer mit montiertem Standfuß ❶.
- ♦ Stecken Sie die USB-Ladestation von oben in den Standfuß ❶, bis sie in den Haltenasen einrastet.

USB-Ladestation verwenden

- ❗ **ACHTUNG!** Beschädigung des Geräts!
Vergewissern Sie sich, dass die Aufnahmeleistung Ihres Geräts nicht höher als 12,0 W ist, wenn Sie eine der USB-Buchsen Typ A ❸ verwenden. Wenn Sie eine der USB-Buchsen Typ C ❶/❷ verwenden, darf die Aufnahmeleistung Ihres Geräts nicht höher als 18,0 W sein. Die Gesamtaufnahmeleistung der, an allen USB-Buchsen ❶/❷/❸, angeschlossenen Geräte darf nicht höher als 30,5 W sein. Nähere Informationen erhalten Sie in der Bedienungsanleitung Ihres Geräts.
- ❗ **Hinweis:** Falls Ihr Gerät mit USB Power Delivery 3.0 (PD) ausgestattet ist, können Sie über ein USB-C-auf-USB-C-Kabel (nicht im Lieferumfang enthalten) den USB-C-Eingang Ihres Geräts mit einer der USB-Buchsen Typ C ❶/❷ der USB-Ladestation für eine schnellere Aufladung verbinden. Die Aufladung beginnt automatisch nachdem die Verbindung hergestellt ist.

Die nachfolgende Tabelle zeigt die unterschiedlichen Ausgangsleistungen je nach Belegung der USB-Buchsen:

Anzahl USB-Buchsen	USB-Buchse und Ausgangsleistung
1 USB-Buchse	USB-C: 18,0 W
	USB-A: 12,0 W
2 USB-Buchsen	USB-C ❶: 18,0 W + USB-C ❷: 7,5 W, max. 25,5 W
	USB-C ❶: 18,0 W + USB-A: 12,0 W, max. 30,0 W
	USB-C ❷: 18,0 W + USB-A: 5,0 W, max. 23,0 W
	2× USB-A: max. 12,0 W (aufgeteilt)
3 USB-Buchsen	USB-C ❶: 18,0 W + USB-C ❷: 7,5 W + USB-A: 5,0 W, max. 30,5 W
	3× USB-A: max. 12,0 W (aufgeteilt)
4 USB-Buchsen	USB-C ❶: 18,0 W + USB-C ❷: 7,5 W + 2× USB-A: 5,0 W (aufgeteilt), max. 30,5 W
	USB-C ❶: 18,0 W + 3× USB-A: 12,0 W (aufgeteilt)
	USB-C ❷: 18,0 W + 3× USB-A: 5,0 W (aufgeteilt)
5 USB-Buchsen	USB-C ❶: 18,0 W + USB-C ❷: 7,5 W + 3× USB-A: 5,0 W (aufgeteilt), max. 30,5 W

- ◆ Stecken Sie den Netzanschlusstecher des Netzanschlusskabels ❹ in die Netzanschlussbuchse ❸ der USB-Ladestation.
- ◆ Stecken Sie den Netzstecker des Netzanschlusskabels ❹ in eine vorschriftsmäßig installierte Netzsteckdose.
- ◆ Verbinden Sie Ihr Gerät mit der USB-Ladestation. Verwenden Sie hierzu das Original-USB-Kabel Ihres Geräts, um einen optimalen Ladevorgang zu ermöglichen.
- ◆ Schalten Sie bei Bedarf Ihr angeschlossenes Gerät zur weiteren Verwendung ein.
- ❗ **Hinweis:** Beobachten Sie den Ladestatus an Ihrem angeschlossenen Gerät.
- ◆ Trennen Sie Ihr angeschlossenes Gerät von der USB-Ladestation, wenn der Ladevorgang des Geräts beendet ist.
- ◆ Ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose, wenn Sie die USB-Ladestation nicht mehr benötigen.

Fehlerbehebung

Angeschlossene Geräte werden von der USB-Ladestation nicht geladen.

- ◆ Stecken Sie den Netzstecker der USB-Ladestation in eine vorschriftsmäßig installierte Netzsteckdose.
- ◆ Überprüfen Sie Ihre Haussicherungen.
- ◆ Prüfen Sie die Verbindung des USB-Kabels zwischen den angeschlossenen Geräten und der USB-Ladestation.
- ◆ Überprüfen Sie den Ladeanschluss der angeschlossenen Geräte auf Funktionalität.

Angeschlossene Geräte werden von der USB-Ladestation nur langsam geladen.

- ◆ Nur die USB-Buchsen Typ C ❶/❷ der USB-Ladestation verfügen über die USB Power Delivery 3.0 (PD) Technologie und sorgen für eine schnellere Aufladung.
- ◆ Prüfen Sie, ob die angeschlossenen Geräte kompatibel mit USB Power Delivery 3.0 (PD) sind.

Reinigung

⚠ **WARNUNG!** Stromschlaggefahr! Ziehen Sie den Netzstecker aus der Netzsteckdose, bevor Sie mit der Reinigung beginnen.

❗ **ACHTUNG!** Beschädigung des Geräts! Stellen Sie sicher, dass bei der Reinigung keine Feuchtigkeit in das Gerät eindringt, um eine irreparable Beschädigung des Geräts zu vermeiden.

- ◆ Reinigen Sie die Oberflächen des Geräts mit einem weichen, trockenen Tuch.
- ◆ Verwenden Sie bei hartnäckigen Verschmutzungen ein leicht feuchtes Tuch mit einem milden Spülmittel.

Lagerung bei Nichtbenutzung

- ◆ Sollten Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, trennen Sie es von der Stromversorgung und lagern Sie es an einem sauberen, trockenen Ort ohne direkte Sonneneinstrahlung.

Entsorgung

Gerät entsorgen



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende

seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Für den deutschen Markt gilt:

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Lebensmittelhändler, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, bis zu drei Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind. LIDL bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.



Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Verpackung entsorgen



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung:
1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Anhang

Technische Daten

Hersteller	KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, DEUTSCHLAND, Registergericht AG Bochum, Registernummer: HRB 4598
Modellkennung	TUL 2 A1
Eingangsspannung	100–240 V ~
Eingangswechsel- stromfrequenz	50/60 Hz
Ausgangsspannung USB Typ A	5,0 V ==
Ausgangsstrom USB Typ A	2,4 A (pro Buchse)
Ausgangsspannung USB Typ C (PD)	5,0 V ==, 9,0 V == oder 12,0 V ==
Ausgangsstrom USB Typ C (PD)	3,0 A (für 5,0 V ==) 2,0 A (für 9,0 V ==) 1,5 A (für 12,0 V ==)
Ausgangsleistung (bei Belegung einer USB-Buchse)	12,0 W (USB Typ A) 18,0 W (USB Typ C)
Ausgangsleistung (bei Belegung aller fünf USB-Buchsen)	30,5 W
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	81,4 %
Effizienz bei geringer Last (10 %)	72,7 %
Leistungsaufnahme bei Nulllast	0,13 W
Stromaufnahme	0,65 A
Schutzklasse	II / 
Betriebstemperatur	+10 °C bis +35 °C

Lagertemperatur	0 °C bis +45 °C
Feuchtigkeit (keine Kondensation)	≤ 75 %
Maße (USB-Ladestation)	ca. 8,8 × 6,4 × 3,0 cm
Gewicht (USB-Ladestation)	ca. 175 g

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie
ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses
Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des
Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzli-
chen Rechte werden durch unsere im Folgen-
den dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum.
Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf.
Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.
Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum
dieses Produkts ein Material- oder Fabrikations-
fehler auf, wird das Produkt von uns – nach
unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt
oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleis-
tung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahres-
frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg
(Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz
beschrieben wird, worin der Mangel besteht
und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt
ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues
Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch
des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Serviceniederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 456442_2407 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 456442_2407 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111

(kostenfrei aus dem dt. Festnetz/
Mobilfunknetz)

E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 447 744

E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 456442_2407

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift
keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie
zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DEUTSCHLAND

www.kompernass.com

Table des matières

Introduction	12
Informations relatives à ce mode d'emploi	12
Remarques sur les marques	12
Utilisation conforme	12
Avertissements et symboles utilisés	12
Sécurité	13
Consignes de sécurité fondamentales	13
Description des pièces	14
Mise en service	14
Vérification du matériel livré	14
Monter le pied	15
Utiliser la station de charge USB	15
Dépannage	16
Nettoyage	16
Rangement en cas de non-utilisation	16
Recyclage	17
Recyclage de l'appareil	17
Recyclage de l'emballage	17
Annexe	17
Caractéristiques techniques	17
Garantie de Kompernass Handels GmbH	18
Service après-vente	19
Importateur	19

Introduction

Informations relatives à ce mode d'emploi



Toutes nos félicitations pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous venez ainsi d'opter pour un appareil de grande qualité. Le mode d'emploi fait partie intégrante de cet appareil. Il contient des remarques importantes concernant la sécurité, l'utilisation et le recyclage. Avant d'utiliser l'appareil, veuillez vous familiariser avec toutes les consignes d'utilisation et avertissements de sécurité. N'utilisez l'appareil que conformément aux consignes et pour les domaines d'utilisation prévus. Si vous cédez l'appareil à un tiers, remettez-lui également tous les documents.

Remarques sur les marques

- USB® est une marque déposée de USB Implementers Forum, Inc.
- La marque Tronic et le nom commercial appartiennent au propriétaire respectif.

Tous les autres noms et produits peuvent être les marques ou les marques déposées de leurs propriétaires respectifs.

Utilisation conforme

Cette station de charge est un appareil appartenant aux technologies de l'information ; elle est destinée à recharger et à faire fonctionner des appareils USB se rechargeant ou fonctionnant par défaut via un port USB. Grâce à la technologie Power Delivery 3.0 utilisée sur les deux ports USB-C de la station de charge USB, une durée de chargement réduite est possible avec les appareils compatibles. Les appareils compatibles connectés sont automatiquement détectés et alimentés avec la tension de sortie et le courant de sortie adaptés par la station de charge USB.

Tout usage autre ou dépassant ce cadre est réputé non conforme. L'appareil n'est pas conçu pour être utilisé dans des secteurs commerciaux ou industriels. Les prétentions de toute nature pour dommages résultant d'un usage non conforme, de réparations inappropriées, de modifications réalisées sans autorisation ou du recours à des pièces de rechange non autorisées sont exclues. L'utilisateur assume seul la responsabilité des risques encourus.

Avertissements et symboles utilisés

Les avertissements et symboles suivants sont utilisés dans le présent mode d'emploi, sur l'emballage et sur l'appareil :

	AVERTISSEMENT ! Un avertissement accompagné de ce symbole et de la mention "AVERTISSEMENT" désigne une situation possiblement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou une blessure grave.
	ATTENTION ! Un avertissement accompagné de ce symbole et de la mention "ATTENTION" annonce une situation susceptible d'occasionner des dégâts matériels si elle n'est pas évitée.
	Remarque : une remarque comporte des informations supplémentaires facilitant la manipulation de l'appareil.
	Classe de protection II : protection par une isolation double ou renforcée entre des pièces conductrices et celles pouvant être touchées.
	Utiliser l'appareil uniquement dans des espaces intérieurs.
	Courant/tension continu(e)

	Courant/tension alternatif(ive)
PD Power Delivery	Technologie permettant une durée de chargement réduite pour les appareils compatibles.

Sécurité

Ce chapitre contient des consignes de sécurité importantes concernant la manipulation de l'appareil. Cet appareil est conforme aux consignes de sécurité prescrites. Toute utilisation non conforme peut entraîner des dommages corporels et des dégâts matériels.

Consignes de sécurité fondamentales

⚠ AVERTISSEMENT ! Veuillez vous conformer aux consignes de sécurité ci-dessous afin de garantir une utilisation en toute sécurité de l'appareil :

- Avant d'utiliser l'appareil, vérifiez que celui-ci ne présente aucun dégât extérieur visible. Ne mettez pas en service un appareil endommagé ou ayant chuté.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou disposant de peu d'expérience et/ou de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés ou qu'ils aient été initiés à l'utilisation sécurisée de l'appareil et qu'ils aient compris les dangers en résultant. Ne pas laisser les enfants jouer avec l'appareil. Il est interdit aux enfants de nettoyer ou d'entretenir l'appareil sans surveillance.
- Les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets pour les enfants ! Tenez tous les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.
- Utilisez l'appareil uniquement à l'intérieur.
- La prise secteur doit être facilement accessible afin que l'appareil puisse en être aisément débranché en cas d'urgence.
- Ne raccordez la fiche secteur qu'à une prise secteur installée et mise à la terre en bonne et due forme. La tension secteur doit correspondre aux indications figurant sur la plaque signalétique de l'appareil.
- L'appareil absorbe de l'électricité même lorsqu'aucun appareil à charger n'est connecté. Il faut donc toujours le débrancher du secteur lorsqu'il n'est pas utilisé. Pour un débranchement complet de la tension secteur, p. ex. en cas d'urgence, l'appareil doit être débranché de la prise secteur.
- Ne saisissez jamais le cordon d'alimentation ou la fiche secteur avec les mains mouillées, ceci pouvant entraîner un court-circuit ou une décharge électrique.
- Pour retirer le cordon d'alimentation de la prise secteur, saisissez toujours la fiche, jamais le cordon d'alimentation.
- Si le cordon d'alimentation ou les raccords sont endommagés, faites-les remplacer par le personnel technique agréé ou le service après-vente.
- Protégez le cordon d'alimentation des surfaces chaudes et des arêtes vives. Veillez à ce que le cordon d'alimentation ne soit pas trop tendu ou plié. Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre sur les angles (risques de trébucher).
- Placez toujours l'appareil sur une surface stable et plate. En cas de chute, celui-ci risque d'être endommagé.
- Évitez de poser des objets sur l'appareil.
- Ne placez pas l'appareil à proximité de sources de chaleur telles que des radiateurs ou d'autres appareils produisant de la chaleur.

- N'exposez pas l'appareil au rayonnement direct du soleil ou à des températures élevées. Il peut sinon se produire une surchauffe et l'appareil risque d'être définitivement endommagé.
- Veillez à une circulation d'air suffisante pour éviter une accumulation de chaleur. Ne recouvrez jamais l'appareil. Il existe un risque d'incendie !
- N'utilisez pas l'appareil à proximité de flammes nues (p. ex. bougies) et ne posez pas de bougies en combustion sur ou près de l'appareil. Vous contribuerez ainsi à éviter les incendies.
- L'appareil n'est pas prévu pour une utilisation dans des pièces dans lesquelles règne une température ou une humidité élevée (p. ex. la salle de bains) ou qui sont extrêmement poussiéreuses.
- N'exposez pas l'appareil aux projections d'eau et/ou aux gouttes d'eau et ne placez pas d'objets remplis de liquides tels que des vases ou des boissons ouvertes sur l'appareil ou à côté de celui-ci.
- N'utilisez pas l'appareil immédiatement après l'avoir déplacé d'une pièce froide vers une pièce chaude. Laissez d'abord l'appareil s'acclimater avant de l'allumer.
- N'utilisez jamais l'appareil sans surveillance.
- En cas de perturbations et d'orage, débranchez la fiche secteur de la prise secteur.
- Avant chaque nettoyage, n'oubliez pas de retirer la fiche secteur de la prise secteur.
- Si vous percevez des bruits inhabituels, une odeur de brûlé ou un dégagement de fumée, débranchez immédiatement le cordon d'alimentation de l'appareil. Faites contrôler l'appareil par un spécialiste qualifié avant de le réutiliser.
- N'ouvrez jamais le boîtier de l'appareil. Il n'y a pas de pièces à entretenir à l'intérieur. Si le boîtier est ouvert, un danger de mort par électrocution est possible. Confiez les réparations de l'appareil exclusivement à des entreprises agréées ou au service après-vente. Toute réparation non conforme peut entraîner des risques pour l'utilisateur. À cela s'ajoute l'annulation de la garantie.
- Toute réparation de l'appareil pendant la période de garantie doit être confiée exclusivement à un service après-vente agréé par le fabricant, sinon les dommages consécutifs ne seront pas couverts par la garantie.
- Les pièces défectueuses doivent être remplacées uniquement par des pièces de rechange d'origine. En effet, seules ces pièces garantissent la satisfaction des critères de sécurité.

Description des pièces

(Figures : voir le volet dépliant)

- ① Port USB de type C (PD MAX 18 W)
- ② Port USB de type C (PD MAX 18 W)
- ③ Ports USB de type A (MAX 12 W)
- ④ Prise d'alimentation secteur
- ⑤ Pied
- ⑥ Cordon d'alimentation
- ⑦ Mode d'emploi (image symbolique)

Mise en service

Vérification du matériel livré

- Station de charge USB
- Pied ⑤
- Cordon d'alimentation ⑥
- Ce mode d'emploi ⑦
- ◆ Retirez toutes les pièces de l'emballage. Retirez tous les matériaux d'emballage.

- ❗ **Remarque :** vérifiez si la livraison est complète et ne présente aucun dégât apparent. En cas de livraison incomplète ou de dommages résultant d'un emballage défectueux ou du transport, veuillez vous adresser à la hotline du service après-vente (voir le chapitre **Service après-vente**).

Monter le pied

- ❗ **ATTENTION !** Endommagement de l'appareil ! Utilisez toujours la station de charge USB avec le pied ❸ monté.

- ♦ Enfoncez la station de charge USB par le haut dans le pied ❸, jusqu'à ce qu'elle s'enclenche dans les ergots de retenue.

Utiliser la station de charge USB

- ❗ **ATTENTION !** Endommagement de l'appareil !

Assurez-vous que la puissance consommée par votre appareil n'est pas supérieure à 12,0 W lorsque vous utilisez l'un des ports USB de type A ❸. Lorsque vous utilisez l'un des ports USB de type C ❶/❷, la puissance consommée par votre appareil ne doit pas être supérieure à 18,0 W. La puissance totale consommée par les appareils connectés à tous les ports USB ❶/❷/❸ ne doit pas dépasser 30,5 W. Vous trouverez de plus amples informations dans le mode d'emploi de votre appareil.

- ❗ **Remarque :** si votre appareil est doté du protocole USB Power Delivery 3.0 (PD), vous pouvez raccorder l'entrée USB-C de votre appareil avec l'un des ports USB de type C ❶/❷ de la station de charge USB pour un chargement plus rapide en utilisant un câble USB-C vers USB-C (non fourni). Le chargement débute automatiquement dès que le raccordement est effectué.

Le tableau suivant indique les différentes puissances de sortie en fonction de l'affectation des ports USB :

Nombre de ports USB	Port USB et puissance de sortie
1 port USB	USB-C ❶ : 18,0 W
	USB-A : 12,0 W
2 ports USB	USB-C ❶ : 18,0 W + USB-C ❷ : 7,5 W, max. 25,5 W
	USB-C ❶ : 18,0 W + USB-A : 12,0 W, max. 30,0 W
	USB-C ❷ : 18,0 W + USB-A : 5,0 W, max. 23,0 W
	2 USB-A : max. 12,0 W (réparti)
3 ports USB	USB-C ❶ : 18,0 W + USB-C ❷ : 7,5 W + USB-A : 5,0 W, max. 30,5 W
	3 USB-A : max. 12,0 W (réparti)
4 ports USB	USB-C ❶ : 18,0 W + USB-C ❷ : 7,5 W + 2 USB-A : 5,0 W (réparti), max. 30,5 W
	USB-C ❶ : 18,0 W + 3 USB-A : 12,0 W (réparti)
	USB-C ❷ : 18,0 W + 3 USB-A : 5,0 W (réparti)
5 ports USB	USB-C ❶ : 18,0 W + USB-C ❷ : 7,5 W + 3 USB-A : 5,0 W (réparti), max. 30,5 W

- ◆ Branchez la fiche secteur du cordon d'alimentation ❹ dans la prise d'alimentation secteur ❸ de la station de charge USB.
- ◆ Branchez la fiche secteur du cordon d'alimentation ❹ dans une prise secteur installée en bonne et due forme.
- ◆ Branchez votre appareil à la station de charge USB. Utilisez pour cela le câble USB d'origine de votre appareil, pour permettre un chargement optimal.
- ◆ Si nécessaire, allumez votre appareil connecté pour continuer à l'utiliser.
- ❗ **Remarque :** observez l'état de chargement sur votre appareil connecté.
- ◆ Débranchez votre appareil connecté de la station de charge USB une fois le processus de chargement de l'appareil terminé.
- ◆ Si vous n'avez plus besoin de la station de charge USB, retirez la fiche secteur de la prise secteur.

Dépannage

La station de charge USB ne recharge pas les appareils connectés.

- ◆ Branchez la fiche secteur de la station de charge USB dans une prise secteur installée en bonne et due forme.
- ◆ Vérifiez vos fusibles domestiques.
- ◆ Vérifiez la connexion du câble USB entre les appareils raccordés et la station de charge USB.
- ◆ Vérifiez que le port de charge des appareils raccordés fonctionne bien.

La station de charge USB ne recharge que lentement les appareils connectés.

- ◆ Seuls les ports USB de type C ❶/❷ de la station de charge USB disposent de la technologie USB Power Delivery 3.0 (PD) et garantissent un chargement plus rapide.
- ◆ Vérifiez si les appareils raccordés sont compatibles avec USB Power Delivery 3.0 (PD).

Nettoyage

⚠ AVERTISSEMENT ! Risque d'électrocution ! Débranchez la fiche secteur de la prise secteur avant de procéder au nettoyage.

- ❗ **ATTENTION !** Endommagement de l'appareil ! Lors du nettoyage de l'appareil, veillez à ce qu'aucune humidité ne pénètre dans ce dernier afin d'éviter tous dégâts irréparables.
- ◆ Nettoyez les surfaces de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux et sec.
- ◆ En cas de salissures tenaces, utilisez un chiffon légèrement humide avec un produit de nettoyage doux.

Rangement en cas de non-utilisation

- ◆ Si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, débranchez-le de l'alimentation électrique et entreposez-le dans un endroit propre et sec, à l'abri de l'exposition directe aux rayons du soleil.

Recyclage

Recyclage de l'appareil



Le symbole ci-contre, d'une poubelle barrée sur roues, indique que cet appareil doit respecter la directive 2012/19/EU. Cette directive stipule que vous ne devez pas éliminer cet appareil en fin de

vie avec les ordures ménagères, mais le rapporter aux points de collecte, aux centres de recyclage ou aux entreprises de gestion des déchets spécialement équipés à cet effet.

Ce recyclage est gratuit. Respectez l'environnement et recyclez en bonne et due forme.

Si votre appareil usagé contient des données à caractère personnel, vous assumez la responsabilité personnelle de les effacer avant de le rapporter.

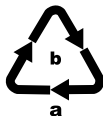


Renseignez-vous auprès de votre commune ou des services administratifs de votre ville pour connaître les possibilités de recyclage du produit usagé.

Recyclage de l'emballage



Les matériaux d'emballage ont été sélectionnés selon des critères de respect de l'environnement, de technique d'élimination et sont de ce fait recyclables. Veuillez recycler les matériaux d'emballage qui ne servent plus en respectant la réglementation locale.



Recyclez l'emballage d'une manière respectueuse de l'environnement. Observez le marquage sur les différents matériaux d'emballage et triezy-les séparément si nécessaire. Les matériaux d'emballage sont repérés par des abréviations (a) et des numéros (b) qui ont la signification suivante : 1-7 : plastiques, 20-22 : papier et carton, 80-98 : matériaux composites.

Annexe

Caractéristiques techniques

Fabricant	KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, ALLEMAGNE, RCS Tribunal d'ins- tance AG Bochum, Numéro d'enregistre- ment : HRB 4598
Identifiant du modèle	TUL 2 A1
Tension d'entrée	100 - 240 V ~
Fréquence du courant alternatif d'entrée	50/60 Hz
Tension de sortie USB de type A	5,0 V ===
Intensité de sortie USB de type A	2,4 A (par port)
Tension de sortie USB de type C (PD)	5,0 V ===, 9,0 V === ou 12,0 V ===
Courant de sortie USB de type C (PD)	3,0 A (pour 5,0 V ===) 2,0 A (pour 9,0 V ===) 1,5 A (pour 12,0 V ===)
Puissance de sortie (en cas d'affectation d'un seul port USB)	12,0 W (USB de type A) 18,0 W (USB de type C)
Puissance de sortie (en cas d'affectation de l'ensemble des cinq ports USB)	30,5 W
Rendement moyen en service	81,4 %
Rendement à faible charge (10 %)	72,7 %

Puissance absorbée hors charge	0,13 W
Courant absorbé	0,65 A
Classe de protection	II / 
Température de fonctionnement	+10 °C à +35 °C
Température de stockage	0 °C à +45 °C
Humidité (pas de condensation)	≤ 75 %
Dimensions (Station de charge USB)	env. 8,8 × 6,4 × 3,0 cm
Poids (Station de charge USB)	env. 175 g

Garantie de Kompernass Handels GmbH

Chère cliente, cher client,

Cet appareil est garanti 3 ans à partir de la date d'achat. Si ce produit venait à présenter des vices, vous disposez de droits légaux face au vendeur de ce produit. Vos droits légaux ne sont pas restreints par notre garantie présentée ci-dessous.

Conditions de garantie

La période de garantie débute à la date d'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse. Celui-ci servira de preuve d'achat.

Si dans un délai de trois ans suivant la date d'achat de ce produit, un vice de matériel ou de fabrication venait à apparaître, le produit sera réparé, remplacé gratuitement par nos soins ou le prix d'achat remboursé, selon notre choix. Cette prestation sous garantie nécessite, dans le délai de trois ans, la présentation de l'appareil défectueux et du justificatif d'achat (ticket de caisse) ainsi que la description brève du vice et du moment de son apparition.

Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevrez le produit réparé ou un nouveau produit en retour. Aucune nouvelle période de garantie ne débute avec la réparation ou l'échange du produit.

Période de garantie et réclamation légale pour vices cachés

L'exercice de la garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cette disposition s'applique également aux pièces remplacées ou réparées. Les dommages et vices éventuellement déjà présents à l'achat doivent être signalés immédiatement après le déballage. Toute réparation survenant après la période sous garantie fera l'objet d'une facturation.

Étendue de la garantie

L'appareil a été fabriqué avec soin conformément à des directives de qualité strictes et consciencieusement contrôlé avant sa livraison.

La prestation de la garantie s'applique aux vices de matériel et de fabrication. Cette garantie ne s'étend pas aux pièces du produit qui sont exposées à une usure normale et peuvent de ce fait être considérées comme pièces d'usure, ni aux détériorations de pièces fragiles, par ex. interrupteurs ou pièces en verre.

Cette garantie devient caduque si le produit est détérioré, utilisé ou entretenu de manière non conforme. Toutes les instructions listées dans le manuel d'utilisation doivent être exactement respectées pour une utilisation conforme du produit. Des buts d'utilisation et actions qui sont déconseillés dans le manuel d'utilisation, ou dont vous êtes avertis doivent également être évités.

Le produit est uniquement destiné à un usage privé et ne convient pas à un usage professionnel. La garantie est annulée en cas d'entretien incorrect et inapproprié, d'usage de la force et en cas d'intervention non réalisée par notre centre de service après-vente agréé.

Procédure en cas de garantie

Afin de garantir un traitement rapide de votre demande, veuillez suivre les indications suivantes :

- Veuillez avoir à portée de main pour toutes questions le ticket de caisse et la référence article (IAN) 456442_2407 en tant que justificatif de votre achat.
- Vous trouverez la référence sur la plaque signalétique sur le produit, une gravure sur le produit, sur la page de garde du mode d'emploi (en bas à gauche) ou sur l'autocollant au dos ou sur le dessous du produit.
- Si des erreurs de fonctionnement ou d'autres vices venaient à apparaître, veuillez d'abord contacter le département service clientèle cité ci-dessous par **téléphone** ou par **e-mail**.
- Vous pouvez ensuite retourner un produit enregistré comme étant défectueux en joignant le ticket de caisse et en indiquant en quoi consiste le vice et quand il est survenu, sans devoir l'affranchir à l'adresse de service après-vente communiquée.



Sur www.lidl-service.com, vous pourrez télécharger ce mode d'emploi et de nombreux autres manuels, vidéos produit et logiciels d'installation.

Grâce à ce code QR, vous arriverez directement sur le site Lidl service après-vente (www.lidl-service.com) et vous pourrez ouvrir votre mode d'emploi en saisissant votre référence (IAN) 456442_2407.

Service après-vente

(FR) Service France

Tel.: 0800 919270

E-Mail: kompernass@lidl.fr

(CH) Service Suisse

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 456442_2407

Importateur

Veuillez tenir compte du fait que l'adresse suivante n'est pas une adresse de service après-vente. Veuillez d'abord contacter le service mentionné.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

ALLEMAGNE

www.kompernass.com

Indice

Introduzione	22
Informazioni sul presente manuale di istruzioni	22
Note sui marchi commerciali	22
Uso conforme	22
Avvisi e simboli utilizzati	22
Sicurezza	23
Indicazioni generali relative alla sicurezza	23
Descrizione dei componenti	24
Messa in funzione	25
Controllo del materiale in dotazione	25
Montaggio della base	25
Utilizzo della stazione di carica USB	25
Risoluzione degli errori	26
Pulizia	26
Conservazione del dispositivo quando non viene utilizzato	27
Smaltimento	27
Smaltimento dell'apparecchio	27
Smaltimento dell'imballaggio	27
Appendice	28
Dati tecnici	28
Garanzia della Kompernass Handels GmbH	28
Assistenza	30
Importatore	30

Introduzione

Informazioni sul presente manuale di istruzioni



Congratulazioni per l'acquisto del nuovo apparecchio. È stato scelto un apparecchio di alta qualità. Il manuale di istruzioni è parte integrante di questo apparecchio. Esso contiene importanti note sulla sicurezza, sull'uso e sullo smaltimento. Prima di utilizzare l'apparecchio acquisire dimestichezza con tutte le note relative ai comandi e alla sicurezza. Utilizzare l'apparecchio solo nei modi descritti e per i campi di utilizzo indicati. In caso di cessione dell'apparecchio a terzi, consegnare anche tutta la relativa documentazione.

Note sui marchi commerciali

■ USB® è un marchio registrato di USB Implementers Forum, Inc.

■ Il marchio e il nome commerciale Tronic sono proprietà del relativo titolare.

Tutti gli altri nomi e prodotti possono essere marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari.

Uso conforme

Questa stazione di carica USB è un dispositivo dell'elettronica dell'informazione ed è destinato a caricare e far funzionare dispositivi USB che, di serie, vengono caricati o fatti funzionare attraverso una presa USB. Con la tecnologia Power Delivery 3.0 impiegata nelle due prese USB tipo C della stazione di carica USB, è possibile ridurre il tempo necessario per la ricarica dei dispositivi compatibili. I dispositivi compatibili collegati sono riconosciuti automaticamente e alimentati dalla stazione di carica USB con la tensione di uscita e la corrente di uscita adatte.

Un uso diverso o esulante da quanto sopra riportato è considerato non conforme.

L'apparecchio non è destinato all'uso in ambienti commerciali o industriali. Si escludono rivendicazioni di qualsiasi genere per danni derivanti da un uso non conforme, riparazioni inadeguate, esecuzione di modifiche non consentite o uso di parti di ricambio non omologate. Il rischio è esclusivamente a carico dell'utente.

Avvisi e simboli utilizzati

Nel presente manuale di istruzioni, sulla confezione e sul dispositivo vengono utilizzati gli avvisi e i simboli seguenti:

	AVVERTENZA! Un avviso con questo simbolo e la parola di segnalazione "AVVERTENZA" indica una possibile situazione di pericolo che, se non viene evitata, potrebbe avere come conseguenza la morte o una grave lesione.
	ATTENZIONE! Un avviso con questo simbolo e la parola di segnalazione "ATTENZIONE" indica una possibile situazione che, se non viene evitata, potrebbe avere come conseguenza danni materiali.
	Nota: una nota fornisce ulteriori informazioni volte a facilitare l'uso dell'apparecchio.
	Classe di protezione II: Protezione mediante isolamento doppio o rinforzato tra le parti sotto tensione e quelle che possono essere toccate.
	Utilizzare l'apparecchio solo al chiuso.
	Corrente/tensione continua
	Corrente/tensione alternata

PD Power Delivery	Tecnologia che, negli apparecchi compatibili, consente di ridurre il tempo necessario per la ricarica.
-----------------------------	--

Sicurezza

In questo capitolo sono riportate importanti note relative alla sicurezza nell'uso dell'apparecchio. L'apparecchio è conforme alle norme di sicurezza prescritte. L'uso non conforme può comportare danni a persone e a cose.

Indicazioni generali relative alla sicurezza

⚠ AVVERTENZA! Per un impiego sicuro dell'apparecchio, rispettare le seguenti avvertenze di sicurezza:

- Prima dell'uso, controllare l'apparecchio per rilevare eventuali danni esterni visibili. Non mettere in funzione l'apparecchio se danneggiato o caduto.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini a partire dagli 8 anni di età e da persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte o insufficiente esperienza o conoscenza, solo se sorvegliati o istruiti sull'uso sicuro dell'apparecchio e qualora ne abbiano compreso i pericoli associati. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione a cura dell'utente non devono essere eseguite da bambini, a meno che non siano sorvegliati.
- I materiali d'imballaggio non sono un giocattolo! Tenere tutti i materiali d'imballaggio fuori dalla portata dei bambini.
- Utilizzare l'apparecchio solo al chiuso.
- La presa di corrente deve essere facilmente accessibile, in modo da poter scollegare facilmente il dispositivo in caso di necessità.
- Collegare la spina esclusivamente a una presa di corrente installata a norma e provvista di messa a terra. La tensione di rete deve corrispondere ai dati riportati sulla targhetta di identificazione dell'apparecchio.
- Il dispositivo assorbe corrente anche quando non è allacciato a un dispositivo che deve essere caricato. Pertanto si consiglia di staccare il dispositivo dalla rete elettrica quando non se ne ha bisogno. Per una separazione completa dalla tensione di rete, per es. in casi di emergenza, staccare il dispositivo dalla presa di corrente.
- Non toccare mai la spina o il cavo di allacciamento con le mani bagnate, in quanto ciò può provocare un corto circuito o una scossa elettrica.
- Scollegare il cavo di allacciamento dalla presa tirando sempre dalla spina, mai dal cavo stesso.
- In caso di danni al cavo di allacciamento alla rete o ai collegamenti, fare eseguire le riparazioni a personale specializzato autorizzato o al servizio clienti.
- Proteggere il cavo di allacciamento alla rete da superfici surriscaldate e bordi taglienti. Assicurarsi che il cavo di allacciamento alla rete non venga teso o piegato. Non far pendere il cavo di allacciamento alla rete dagli angoli (pericolo di inciampo).
- Collocare l'apparecchio sempre su una superficie piana e stabile. Esso può danneggiarsi in caso di caduta.
- Non collocare alcun oggetto sull'apparecchio.
- Non collocare il dispositivo in prossimità di fonti di calore come corpi riscaldanti o altri dispositivi che generano calore.

- Non esporre l'apparecchio alla luce solare diretta o a temperature elevate, altrimenti l'apparecchio potrebbe surriscaldarsi e subire danni irreparabili.
- Verificare che il ricircolo dell'aria sia sufficiente ad evitare un accumulo di calore. Non coprire mai l'apparecchio. Sussiste il pericolo di incendio!
- Non utilizzare l'apparecchio nelle vicinanze di fiamme libere (ad es. candele) e non posizionare candele accese sul dispositivo o accanto al dispositivo. In tal modo si contribuisce a evitare gli incendi.
- L'apparecchio non è predisposto per l'uso in locali esposti a temperature e umidità elevate (ad es. bagni) o a polvere eccessiva.
- Non esporre l'apparecchio a spruzzi d'acqua e/o gocciolamenti e non collocare oggetti contenenti liquidi sopra o accanto al dispositivo, come ad esempio vasi o contenitori di bevande.
- Non utilizzare l'apparecchio subito dopo averlo trasferito da un ambiente freddo a un ambiente caldo. Lasciare acclimatare l'apparecchio prima di accenderlo.
- Non lasciare mai in funzione l'apparecchio incustodito.
- In caso di guasti e in presenza di temporali, scollegare sempre la spina dalla presa di rete.
- Prima di ogni operazione di pulizia staccare la spina dalla presa di corrente.
- In presenza di rumori insoliti, odore di bruciato o sviluppo di fumo, rimuovere subito il cavo di allacciamento dal dispositivo. Fare controllare l'apparecchio da un tecnico qualificato prima di riutilizzarlo.
- Non aprire mai l'alloggiamento del dispositivo. All'interno del dispositivo non si trovano componenti che necessitano di manutenzione. In caso di alloggiamento aperto vi è pericolo di morte per scossa elettrica. Far eseguire le riparazioni solo da aziende specializzate o dal centro di assistenza ai clienti. Le riparazioni inadeguate possono causare gravi pericoli per l'utente e comportano l'estinzione della garanzia.
- La riparazione dell'apparecchio durante il periodo di garanzia può avere luogo solo tramite l'assistenza ai clienti autorizzata dal produttore; altrimenti in caso di successivi danni la garanzia non sarà ritenuta valida.
- I componenti difettosi devono essere sostituiti esclusivamente da pezzi di ricambio originali. Solo con questi pezzi di ricambio è garantita la conformità ai requisiti di sicurezza.

Descrizione dei componenti

(per le illustrazioni, vedere la pagina pieghevole)

- ❶ Presa USB tipo C (PD MAX 18 W)
- ❷ Presa USB tipo C (PD MAX 18 W)
- ❸ Prese USB tipo A (MAX 12 W)
- ❹ Presa di allacciamento
- ❺ Base
- ❻ Cavo di allacciamento
- ❼ Manuale di istruzioni (immagine simbolo)

Messa in funzione

Controllo del materiale in dotazione

- Stazione di ricarica USB
- Base **5**
- Cavo di allacciamento **6**
- Il presente manuale di istruzioni **7**
- ◆ Prelevare tutti i componenti dalla confezione. Rimuovere completamente il materiale di imballaggio.

❗ Nota: Controllare che la dotazione sia completa e che non presenti danni visibili. In caso di fornitura incompleta o in presenza di danni da trasporto o da imballaggio inadeguato, rivolgersi alla linea diretta di assistenza (vedere capitolo **Assistenza**).

Montaggio della base

- ❗ ATTENZIONE!** Danneggiamento dell'apparecchio! Utilizzare la stazione di carica USB sempre con la base **5** montata.
- ◆ Inserire la stazione di carica USB nella base **5** dall'alto, finché non si innesta negli arresti.

Utilizzo della stazione di carica USB

- ❗ ATTENZIONE!** Danneggiamento dell'apparecchio!
- Quando si utilizza una delle prese USB tipo A **3**, accertarsi che la corrente assorbita dal dispositivo non sia maggiore di 12,0 W. Quando si utilizza una delle prese USB tipo C **1/2**, accertarsi che la corrente assorbita dal dispositivo non sia maggiore di 18,0 W. L'assorbimento di corrente totale dei dispositivi collegati a tutte le prese USB **1/2/3** non deve superare i 30,5 W. Per ulteriori informazioni consultare il manuale di istruzioni del proprio dispositivo.

❗ Nota: se il proprio dispositivo è provvisto di USB Power Delivery 3.0 (PD), con un cavo da USB tipo C a USB tipo C (non compreso nel materiale in dotazione) si può collegare l'ingresso USB tipo C del proprio dispositivo ad una delle prese USB tipo C **1/2** della stazione di carica USB per velocizzare la carica. La carica inizia automaticamente una volta stabilito il collegamento.

La tabella che segue riporta le diverse potenze di uscita in funzione delle prese USB occupate:

Numero di prese USB	Presenza USB e potenza in uscita
1 presa USB	USB tipo C: 18,0 W
	USB tipo A: 12,0 W
2 prese USB	USB tipo C 1 : 18,0 W + USB tipo C 2 : 7,5 W, max. 25,5 W
	USB tipo C 1 : 18,0 W + USB tipo A: 12,0 W, max. 30,0 W
	USB tipo C 2 : 18,0 W + USB tipo A: 5,0 W, max. 23,0 W
	2 USB tipo A: max. 12,0 W (suddivisi)
3 prese USB	USB tipo C 1 : 18,0 W + USB tipo C 2 : 7,5 W + USB tipo A: 5,0 W, max. 30,5 W
	3 USB tipo A: max. 12,0 W (suddivisi)

Numero di prese USB	Presenza USB e potenza in uscita
4 prese USB	USB tipo C ❶: 18,0 W + USB tipo C ❷: 7,5 W + 2 USB tipo A: 5,0 W (suddivisi), max. 30,5 W
	USB tipo C ❶: 18,0 W + 3 USB tipo A: 12,0 W (suddivisi)
	USB tipo C ❷: 18,0 W + 3 USB tipo A: 5,0 W (suddivisi)
5 prese USB	USB tipo C ❶: 18,0 W + USB tipo C ❷: 7,5 W + 3 USB tipo A: 5,0 W (suddivisi), max. 30,5 W

- ❖ Inserire la spina del cavo di allacciamento ❹ nella presa di allacciamento ❹ della stazione di carica USB.
- ❖ Inserire la spina del cavo di allacciamento ❹ in una presa di corrente installata a norma.
- ❖ Collegare il proprio dispositivo alla stazione di carica USB. A tale scopo, servirsi del cavo USB originale del proprio dispositivo per consentire una ricarica ottimale.
- ❖ Se necessario, accendere il dispositivo collegato per l'ulteriore utilizzo.
- ❗ **Nota:** osservare lo stato di carica sul dispositivo collegato.
- ❖ Quando il processo di ricarica del dispositivo è terminato, scollegare il dispositivo collegato dalla stazione di carica USB.
- ❖ Quando la stazione di carica USB non è più necessaria, staccare la spina dalla presa di corrente.

Risoluzione degli errori

I dispositivi collegati non vengono caricati dalla stazione di carica USB.

- ❖ Collegare la spina della stazione di carica USB a una presa di corrente installata a norma.
- ❖ Controllare i fusibili.
- ❖ Controllare il collegamento del cavo USB tra i dispositivi collegati e la stazione di carica USB.
- ❖ Verificare se l'attacco di ricarica dei dispositivi collegati funziona.

La stazione di carica USB carica i dispositivi collegati lentamente.

- ❖ Solo le prese USB tipo C ❶/❷ della stazione di carica USB dispongono della tecnologia USB Power Delivery 3.0 (PD) e assicurano una ricarica più rapida.
- ❖ Controllare se i dispositivi collegati sono compatibili con USB Power Delivery 3.0 (PD).

Pulizia

⚠ AVVERTENZA! Pericolo di scossa elettrica! Prima di iniziare con la pulizia, staccare la spina dalla presa di corrente.

- ❗ **ATTENZIONE!** Danneggiamento dell'apparecchio! Per evitare il danneggiamento irreparabile del dispositivo, assicurarsi che durante la pulizia non vi penetri umidità.
- ❖ Pulire le superfici del dispositivo con un panno morbido e asciutto.
- ❖ In caso di sporco ostinato, utilizzare un panno leggermente umido e un detergente delicato.

Conservazione del dispositivo quando non viene utilizzato

- ◆ Se non si utilizza l'apparecchio per un periodo di tempo prolungato, scollegarlo dalla rete elettrica e conservarlo in un luogo pulito e asciutto, al riparo dall'irradiazione solare diretta.

Smaltimento

Smaltimento dell'apparecchio



Il simbolo del bidone dei rifiuti barrato, raffigurato lateralmente, indica che l'apparecchio è soggetto alla Direttiva 2012/19/EU. Tale direttiva prescrive che, al termine della sua

vita utile, l'apparecchio non venga smaltito assieme ai normali rifiuti domestici, bensì conferito in appositi centri di raccolta, centri di riciclaggio o aziende di smaltimento.

Lo smaltimento è gratuito per l'utente. Rispettare l'ambiente e smaltire l'apparecchio in modo conforme alle direttive pertinenti.

Se l'apparecchio usato contiene dati personali, si è responsabili di eliminarli prima di restituire l'apparecchio.

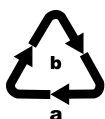


Per lo smaltimento del prodotto una volta che ha terminato la sua funzione, informarsi presso l'amministrazione comunale.

Smaltimento dell'imballaggio



I materiali di imballaggio sono stati selezionati in relazione alla loro ecocompatibilità e alle caratteristiche di smaltimento, pertanto sono riciclabili. Smaltire il materiale di imballaggio inutilizzato in conformità alle vigenti norme locali.



Smaltire l'imballaggio conformemente alle norme di tutela ambientale. Tenere conto dei codici presenti sui vari materiali di imballaggio ed eventualmente separare i materiali effettuando una raccolta differenziata. I materiali di imballaggio presentano codici costituiti da abbreviazioni (a) e numeri (b) con il seguente significato: 1-7: materie plastiche, 20-22: carta e cartone, 80-98: materiali compositi.

Appendice

Dati tecnici

Produttore	KOMPERNASS HANDELS GMBH, BURGSTRASSE 21, 44867 BOCHUM, GERMANIA, Registro delle imprese del tribunale di Bochum, Numero di iscrizione: HRB 4598
Codice del modello	TUL 2 A1
Tensione di ingresso	100-240 V ~
Frequenza corrente alternata d'ingresso	50/60 Hz
Tensione di uscita USB tipo A	5,0 V ===
Corrente di uscita USB tipo A	2,4 A (per ogni presa)
Tensione di uscita USB tipo C (PD)	5,0 V ===, 9,0 V === o 12,0 V ===
Corrente di uscita USB tipo C (PD)	3,0 A (per 5,0 V ===) 2,0 A (per 9,0 V ===) 1,5 A (per 12,0 V ===)
Potenza in uscita (con occupazione di una presa USB)	12,0 W (USB tipo A) 18,0 W (USB tipo C)
Potenza in uscita (con occupazione di tutte e cinque le prese USB)	30,5 W
Efficienza media durante il funziona- mento	81,4 %
Efficienza a carico ridotto (10%)	72,7 %
Assorbimento di potenza a vuoto	0,13 W
Corrente assorbita	0,65 A

Classe di protezione	II / □
Temperatura di esercizio	da +10 °C a +35 °C
Temperatura di conservazione	da 0 °C a +45 °C
Umidità (non condensante)	≤ 75%
Dimensioni (stazione di carica USB)	circa 8,8 × 6,4 × 3,0 cm
Peso (stazione di carica USB)	circa 175 g

Garanzia della Kompernass Handels GmbH

Egregio Cliente,

Questo apparecchio ha una garanzia di 3 anni dalla data di acquisto. Qualora questo prodotto presentasse vizi, Le spettano diritti legali nei confronti del venditore del prodotto. La garanzia qui di seguito descritta non costituisce alcun limite a tali diritti legali.

Condizioni di garanzia

Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Si prega di conservare bene lo scontrino di cassa. Quest'ultimo è necessario come prova d'acquisto.

Qualora entro tre anni a partire dalla data d'acquisto del prodotto si presentasse un difetto del materiale o di fabbricazione, provvederemo a nostra discrezione a riparare o a sostituire gratuitamente il prodotto oppure a rimborsare il prezzo d'acquisto. Questa prestazione di garanzia ha come presupposto che l'apparecchio guasto e la prova d'acquisto (scontrino di cassa) vengano presentati entro il termine di tre anni e che si descriva per iscritto in cosa consiste il difetto e quando si è evidenziato.

Se il vizio rientra nell'ambito della nostra garanzia, il Suo prodotto verrà riparato o sostituito da uno nuovo. Con la riparazione o la sostituzione del prodotto non decorre un nuovo periodo di garanzia.

Periodo di garanzia e diritti legali di rivendicazione di vizi

Il periodo di garanzia non viene prolungato da interventi in garanzia. Ciò vale anche per le parti sostituite e riparate. Danni e vizi eventualmente già presenti al momento dell'acquisto devono venire segnalati immediatamente dopo che l'apparecchio è stato disimballato. Le riparazioni eseguite dopo la scadenza del periodo di garanzia sono a pagamento.

Ambito della garanzia

L'apparecchio è stato prodotto con cura secondo severe direttive qualitative e debitamente collaudato prima della consegna.

La prestazione in garanzia vale per difetti del materiale o di fabbricazione. Questa garanzia non si estende a componenti del prodotto esposti a normale logorio, che possono pertanto essere considerati come componenti soggetti a usura (esempio capacità della batteria, calcificazione, lampade, pneumatici, filtri, spazzole...). La garanzia non si estende altresì a danni che si verificano su componenti delicati (esempio interruttori, parti realizzate in vetro, schermi, accessori vari) nonché danni derivanti dal trasporto o altri incidenti.

Questa garanzia decade se il prodotto è stato danneggiato oppure utilizzato o sottoposto a interventi di manutenzione in modo non conforme. Per un utilizzo adeguato del prodotto si devono rigorosamente rispettare tutte le istruzioni esposte nel manuale di istruzioni per l'uso. Si devono assolutamente evitare modalità di utilizzo e azioni che il manuale di istruzioni per l'uso sconsiglia o da cui esso mette in guardia.

Il prodotto è destinato esclusivamente all'uso domestico e non a quello commerciale. La garanzia decade in caso di impiego improprio o manomissione, uso della forza e interventi non eseguiti dalla nostra filiale di assistenza autorizzata.

Trattamento dei casi di garanzia

Per garantire una rapida evasione della Sua richiesta, La preghiamo di seguire le seguenti istruzioni:

- Tenga a portata di mano per qualsiasi richiesta lo scontrino di cassa e il codice dell'articolo (IAN) 456442_2407 come prova di acquisto.
- Il codice dell'articolo è riportato sulla targhetta identificativa o su un'incisione presenti sul prodotto, sul frontespizio del manuale di istruzioni (in basso a sinistra) o su un adesivo applicato alla parte posteriore o inferiore del prodotto.
- Qualora si presentassero malfunzionamenti o altri tipi di vizi, contatti innanzitutto il reparto assistenza clienti qui di seguito indicato **telefonticamente** o via **e-mail**.
- Una volta che il prodotto è stato registrato come difettoso, lo può poi spedire a nostro carico, provvedendo ad allegare la prova di acquisto (scontrino di cassa), una descrizione del vizio e l'indicazione della data in cui si è presentato, all'indirizzo del servizio di assistenza clienti che Le è stato comunicato.



Sul sito www.lidl-service.com è possibile scaricare questo e molti altri manuali di istruzioni, filmati sui prodotti e software d'installazione.

Con questo codice QR si giunge direttamente al sito dell'assistenza clienti Lidl (www.lidl-service.com) e con la digitazione del codice articolo (IAN) 456442_2407 si può aprire il manuale di istruzioni di proprio interesse.

Assistenza

IT

Assistenza Italia

Tel.: 800781188

E-Mail: kompernass@lidl.it

CH

Assistenza Svizzera

Tel.: 0800 56 44 33

E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 456442_2407

Importatore

Badi che il seguente indirizzo non è quello del servizio di assistenza clienti. Contatti innanzitutto il servizio di assistenza clienti indicato.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANIA

www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Stand der Informationen · Version des informations

Versione delle informazioni:

08/2024 · Ident.-No.: TUL2A1-082024-1

IAN 456442_2407

1

